

Piletta da 3,5" in acciaio inox
3,5" Stainless steel sink flange
Manchon de bonde en acier inox

Esclusivo sistema di montaggio
Exclusive fitting up
Système de montage exclusif

Attacco Lavastoviglie 25 mm
Dishwasher inlet 25mm
Prise lave-vaisselle 25 mm

Isolamento antirumore
Sound proof insulation
Isolation acoustique

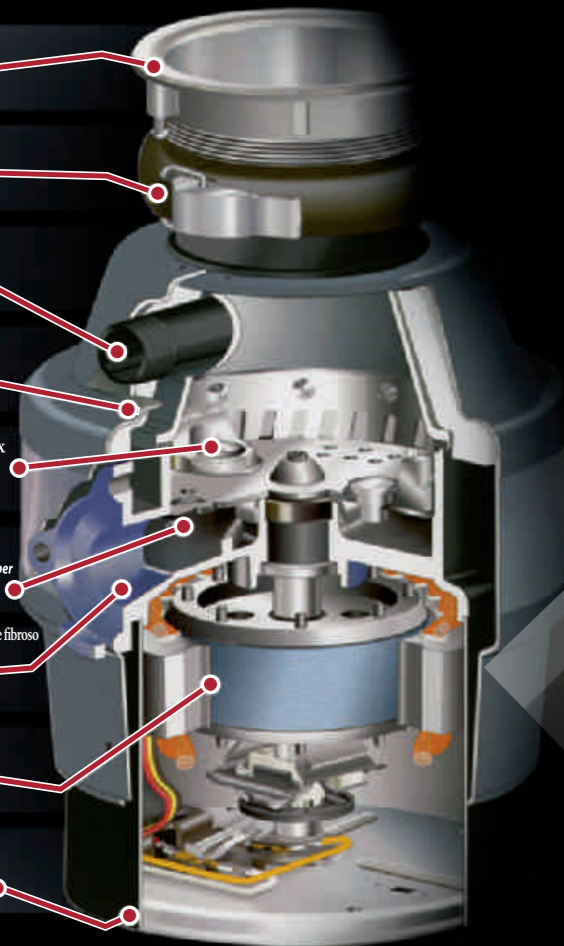
Componenti trituranti in acciaio inox
Stainless steel grinding components
Accessoires triturateurs en acier inox

Camera di triturazione e scarico
in materiale anticorrosione.
Corrosion-resistant Nylon/Fiberglass grinding chamber
Chambre de trituration et tuyau
de décharge en matériel anticorrosion

Doppio disco di triturazione più efficace con il materiale fibroso
Double turntable for better result
with fiber waste
Double système de coupe plus efficace avec
les déchets fibrose

Silenzioso motore a induzione
Long life and low noise induction motor
Moteur à induction silencieux

Avviamento pneumatico a bordo
Air switch starter on board
Interrupteur pneumatique à bord



Caratteristiche Tecniche

Technical Data Caractéristiques techniques



MODELLO MODEL MODÈLE	FWD 40E	FWD 600HS		
DISSIPATORE DI RIFIUTI ORGANICI	FOOD WASTE DISPOSER	BROYEUR DE DÉCHETS ALIMENTAIRES		
POTENZA HP/W	POWER HP/W	PUISSANCE HP/W	½ HP - 380 Watt	¾ HP - 600 Watt
VOLTAGGIO	VOLTS	VOLTAGE	230V - 50Hz	230V - 50Hz
MOTORE A INDUZIONE	INDUCTION MOTOR	MOTEUR À INDUCTION	✓	✓
PILETTA	SINK FLANGE	MANCHON DE BONDE	Fibra di vetro + Nylon Fibre Glass + Nylon fibre de verre + Nylon	Acciaio inox Stainless Steel Acier inox
INSONORIZZAZIONE	SOUND SHELL	ISOLATION ACOUSTIQUE	Standard	Deluxe
ATTENUAZIONE RUMORE	SOUND REDUCTION	DIMINUTION DE BUIT	42 db	< 40 db
CAPACITÀ CAMERA DI TRITURAZIONE	GRINDING HOPPER CAPACITY	CAPACITÉS CHAMBRE DE TRITURATION	1200 ml. Volume	1300 ml. Volume
COMPONENTI TRITURANTI	GRINDINGS RINGS	ACCESSOIRES TRITURATEURS	Acciaio inox - Standard Stainless steel - Standard Acier inox - Standard	Acciaio inox - Deluxe Stainless steel - Deluxe Acier inox - Deluxe
DOPPIO SISTEMA DI TRITURAZIONE	DOUBLE CUTTING SYSTEM	DOUBLE SYSTÈM DE COUPE	X	✓
DIMENSIONE ROTORE	ROTOR DIMENSION	DIMENSION DU ROTOR	25 mm	35 mm
PESO	WEIGHT	POIDS	6.5 Kg	8.5 Kg
TUBO DI SCARICO	KIT OF PIPES	COLLECTEUR DÉCHARGE	✓	✓
PULSANTE PNEUMATICO	AIR SWITCH	INTERRUPTEUR PNEUMATIQUE	✓	✓
PROTEZIONE MOTORE	MOTOR PROTECTOR	PROTECTEUR THERMIQUE	✓	✓
TAPPO CONVOGLIATORE	PLATE SCRAPER	BOUCHON RACLOIR	✓	✓
CHIAVE ESAGONALE	HEX WRENCH	CLÉ À DUILLE HÉXSAGONALE	✓	✓

Dissipatore rifiuti alimentari

BROYEUR DE DÉCHETS ALIMENTAIRES

Food Waste Disposer



DISSIPATORI RIFIUTI ALIMENTARI

I Rifiuti depositati in pattumiera causano spesso disordine, sporcizia, cattivi odori, attirando talvolta fastidiosi insetti. L'utilizzo del Dissipatore consente di eliminare questo genere di inconvenienti.

UN AIUTO IN CUCINA

Si colloca facilmente sotto il lavello e consente di eliminare i rifiuti alimentari organici direttamente nello scarico in modo comodo, pratico e sicuro facilitando il lavoro domestico. Un aiuto indispensabile per mantenere igiene e pulizia in cucina.

SICURO E SILENZIOSO

Non vi sono lame o coltelli mobili all'interno; gli avanzi di cibo vengono sminuzzati tramite una corona dentata fissa senza alcun pericolo per l'utente. Il motore ad induzione e i materiali con cui è costruito rendono il funzionamento del dissipatore particolarmente silenzioso.

SEMPLICE DA INSTALLARE

Grazie ad un esclusivo metodo di montaggio bastano poche e veloci operazioni.

Food Waste Disposer

BROYEUR DE DÉCHETS ALIMENTAIRES

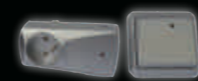
DISSIPATORE RIFIUTI ALIMENTARI



Food Waste Disposer

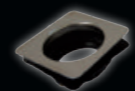
Broyeur de déchets alimentaires

ACCESSORI



TELECOMANDO
REMOTE CONTROL
TELECOMMANDE

Fitting



PILETTA QUADRA
SQUARE SINK FLANGE
MANCHON DE BONDE CARRÉ

Accessoires



PULSANTE AD ARIA IN OTTONE CROMATO
AIR SWITCH IN CHROMED PLATED BRASS
INTERRUPTEUR PNEUMATIQUE EN LAITON CHROMÉ

Caratteristiche Generali

General Characteristics Caractéristiques Générales

Motore ad induzione <i>Induction motor</i> Moteur à induction	Camera di triturazione in materiale anticorrosione <i>Corrosion-resistant Nylon/Fiberglass grinding chamber</i> Chambre de trituration en matériel anticorrosion
Classe I <i>Class I</i> Classe I	Avviamento pneumatico a bordo <i>Air switch starter on board</i> Interrupteur pneumatique à bord
Protettore termico <i>Thermal overload</i> Protecteur thermique	Attacco lavastoviglie 25mm <i>Dishwasher inlet 25 mm</i> Prise lave-vaisselle 25 mm
Caricamento continuo <i>Continuous feed</i> Chargement continu	Piletta in acciaio inox 3,5" <i>3,5" Stainless steel sink flange</i> Manchon de bonde en acier inox 3,5"
2 Martelletti mobili antiblocco <i>2 anti-jam impellers</i> 2 martelets mobiles anti-bloc	Tappo in acciaio inox <i>Stainless steel sink stopper</i> Bouchon en acier inox
Esclusivo sistema di montaggio "Snap on Clamp" <i>"Snap on Clamp" exclusive fitting up</i> Système de montage exclusif "Snap on Clamp"	Isolamento acustico plus <i>Sound shell type plus</i> Isolation acoustique
Componenti trituranti Acciaio inox <i>Grinding components Stainless steel</i> Accessoires triturateurs Acier inox	Doppio sistema di triturazione <i>Double cutting system</i> Double système de coupe

